

30. SOCIJALNA SKRB

METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA

Izvori i metode prikupljanja podataka

Podaci o korisnicima i uslugama socijalne skrbi prikupljaju se godišnjim izvještajima od centara za socijalnu skrb, odnosno podružnica socijalne skrbi.

Podaci o ustanovama za socijalnu skrb prikupljaju se statističkim izvještajima ustanova za socijalnu skrb o djeci, mlađeži i odraslima svake druge godine.

Djelatnost socijalne skrbi provodi se prema Zakonu o socijalnoj skrbi (NN, br. 73/97., 27/01., 59/01., 82/01., 103/03, 44/03. i 79/07.) te Pravilniku o vrsti doma za djecu i doma za odrasle osobe (NN, br. 101/99. i 120/02.).

Obuhvat i usporedivost

Podatke o korisnicima i uslugama socijalne skrbi dostavili su centri/podružnice za socijalnu skrb, njih 112. Podatke o ustanovama za socijalnu skrb dostavljaju (svake druge godine) ustanove za djecu, mlađež i odrasle osobe. Podaci su usporedivi s podacima iz prethodnih godina.

Definicije

Centri za socijalnu skrb, odnosno podružnice socijalne skrbi su ustanove koje, prema Zakonu o socijalnoj skrbi, pružaju stručnu i socijalnu pomoć osobama kojima je pomoći potrebna. Rad centara, odnosno podružnica odvija se timski, tj. u radu sudjeluje stručni tim sastavljen od socijalnih radnika, psihologa, pedagoga, defektologa, liječnika, pravnika i drugih stručnih radnika.

Domovi za socijalnu skrb o djeci i mlađeži pružaju smještaj, prehranu, odgoj, zdravstvenu zaštitu, školovanje, ospozobljavanje za rad te odgovarajuće oblike stručne pomoći djeci i mlađeži bez odgovarajuće roditeljske skrbi, tjelesno i mentalno oštećenoj djeci te djeci i mlađeži s poremećajima u ponašanju.

Domovi za socijalnu skrb o odraslim i starijim osobama su ustanove koje pružaju organizirano stanovanje, prehranu, pomoći i njegu, zdravstvenu zaštitu, psihosocijalnu rehabilitaciju, društvenu reintegraciju, odmor i rekreativnu tjelesno i mentalno oštećenim, ovisnicima o opijatima, bolesnim te stariim i nemoćnim osobama.

Korisnik socijalne skrbi je osoba kojoj je zbog određenih životnih uvjeta ili zbog posebnoga duševnog ili tjelesnog stanja dodijeljen neki oblik socijalne skrbi. Korisnici socijalne skrbi određuju se zakonom.

Mlađi punoljetnik jest osoba koja je navršila 18, a nije navršila 21 godinu života.

Usluge socijalne skrbi jesu oblici i aktivnosti koje se poduzimaju radi sprečavanja, uklanjanja ili ublažavanja stanja socijalno-zaštitne potrebe, kao što su ospozobljavanje za rad i privredovanje, pomoći pri rješavanju sukoba u obitelji ili na radnom mjestu, pomoći pri rješavanju stambenog pitanja, smještaj u druge obitelji ili ustanove socijalne skrbi te različiti oblici materijalne pomoći u novcu ili naturu.

STATISTIČKE PUBLIKACIJE

Statistička izvješća

317 R,O; 368 R,O; 445 R,Z,O,O; 523 R; 603 R,Z,O,O; 676 R,Z,O,O; 755 R,Z,O,O; 831 R,O; 916 R,O; 976 R,Ž,G,O; 1040 R,Ž,G,O; 1089 R,Ž,G,O; 1146 R,Ž,G,O; 1209 R,Ž,G,O; 1275 R,Ž,G,O; 1336 R,Ž,G,O

R = Republika Hrvatska
ZO = zajednice općina
Ž = županije
G = gradovi
O = općine

SOCIAL WELFARE

NOTES ON METHODOLOGY

Sources and methods of data collection

Data on recipients and services of social welfare result from annual reports filled out by social welfare centres and social welfare offices.

Data on social welfare institutions are collected on statistical forms from social welfare institutions for children, youth and adults every two years.

The activity of social welfare institutions is carried out according to the Social Welfare Act (NN, Nos. 73/97, 27/01, 59/01, 82/01, 103/03, 44/03 and 79/07) and the Regulation on Type of Children's and Adults' Homes (NN, Nos. 101/99 and 120/02).

Coverage and comparability

Data on social welfare recipients and services were collected from 112 social welfare centres/offices. Data on social welfare institutions were collected every second year from institutions for children, youth and adult persons. Data are comparable to those from previous years.

Definitions

Social welfare centres or **social welfare offices** are institutions that provide, according to the Social Welfare Act, professional and welfare services to persons in need. Services of centres and offices are provided by a professional team consisting of social workers, psychologists, pedagogues, defectologists, physicians, lawyers and other professionals.

Social care homes for children and youth provide accommodation, food, care, upbringing, health care, schooling, training and adequate forms of professional support to children and youth deprived of parent care, mentally and physically handicapped children and youth, and children and youth with behavioural disorders.

Social care homes for adults and elderly persons provide beneficiaries with organised accommodation, meals, help and care, health and social care, psychosocial rehabilitation, social reintegration, leisure time and recreational activities for the physically and mentally disabled, adults addicted to narcotic substances, and the elderly and infirm.

Social welfare recipient is a person that has been granted with any kind of social welfare due either to particular living conditions or to a special mental or physical situation. Social welfare recipients are defined by law.

Younger adult person is a person who turned 18 but not yet 21 years of age.

Services of the social welfare are the following forms and activities taken in order to prevent, eliminate or reduce situations when the social protection is needed: training for work, aid in settling conflicts in the family or at work, aid in finding a place to live, accommodation into other families or social welfare institutions and other support in cash or kind.

STATISTICAL PUBLICATIONS

Statistical Reports

317 R,M; 368 R,M; 445 R,AM,M; 523 R; 603 R,AM,M; 676 R,AM,M; 755 R,AM,M; 831 R,M; 916 R,M; 976 R,C,T,M; 1040 R,C,T,M; 1089 R,C,T,M; 1146 R,C,T,M; 1209 R,C,T,M; 1275 R,C,T,M; 1336 R,C,T,M

R = the Republic of Croatia
AM = Regional Associations of Municipalities
C = Counties
T = Towns
M = Municipalities

30-1. KORISNICI I USLUGE SOCIJALNE SKRBI
SOCIAL WELFARE RECIPIENTS AND SERVICES

	Korisnici socijalne skrbi Recipients of social welfare services			Usluge socijalne skrbi Social welfare services		
	ukupno <i>Total</i>	maloljetni <i>Minors</i>	punoljetni <i>Adults</i>	ukupno <i>Total</i>	maloljetnim korisnicima <i>To minor recipients</i>	punoljetnim korisnicima <i>To adult recipients</i>
1983.	109 911	31 784	78 127	263 413	70 756	192 657
1984.	114 365	34 407	79 958	232 857	70 892	161 965
1985.	122 602	37 497	85 110	260 637	79 510	181 127
1986.	127 369	38 284	89 085	286 306	90 193	196 113
1987.	138 658	44 237	94 421	302 254	98 632	203 622
1988.	150 263	48 270	101 993	338 032	112 982	225 050
1989.	159 909	50 918	108 991	385 483	125 561	259 922
1990.	152 534	48 609	103 925	389 346	123 616	265 730
1991.	161 340	48 412	112 928	397 233	114 314	282 919
1992.	166 219	46 430	119 789	458 877	118 330	340 547
1993.	178 291	43 814	134 477	610 216	161 380	448 836
1994.	196 047	49 084	146 963	705 641	168 322	537 319
1995.	205 059	45 860	159 199	721 442	188 647	532 795
1996.	205 600	46 739	158 861	710 850	180 933	529 917
1997.	211 159	48 633	162 526	693 267	174 004	519 263
1998.	238 920	56 122	182 798	605 518	161 871	443 647
1999.	258 976	60 357	198 619	628 598	177 792	450 806
2000.	282 312	61 045	221 267	719 666	191 170	528 496
2001.	310 254	63 481	246 773	787 262	191 505	595 757
2002.	333 742	66 294	267 448	778 142	179 340	598 802
2003.	356 467	69 209	287 258	736 935	186 601	550 334
2004.	382 313	70 778	311 535	755 863	192 631	563 232
2005.	401 574	73 296	328 278	750 428	184 756	565 672
2006.	393 033	74 931	318 102	730 157	161 494	568 663
2007.	397 326	79 479	317 847	712 403	146 399	566 004

30-2. MALOLJETNI KORISNICI SOCIJALNE SKRBI PO KATEGORIJAMA U 2007.
MINOR RECIPIENTS OF SOCIAL WELFARE SERVICES, BY CATEGORIES, 2007

	Ukupno <i>Total</i>	Djeca i mladež prema kojima je primijenjena mjeru obiteljsko-pravne zaštite <i>Children and youth under family and legal protection</i>	Djeca i mladež društveno neprihvataljiva ponašanja <i>Children and youth with behavioural disturbances</i>	Tjelesno ili mentalno oštećena djeca i mladež <i>Physically and mentally handicapped children and youth</i>	Psihički bolesna djeca i mladež i ovisnici <i>Mentally ill and drug- or alcohol-addicted children and youth</i>	Djeca i mladež u stanju različitih potreba socijalne skrbi <i>Children and youth in need of social welfare services</i>	
Svega	79 479	33 325	11 869	18 226	1 363	14 696	<i>Total</i>
Muškarci	46 868	17 513	9 987	10 105	1 073	8 190	<i>Men</i>
Žene	32 611	15 812	1 882	8 121	290	6 506	<i>Women</i>

30-3. PUNOLJETNI KORISNICI SOCIJALNE SKRBI PO KATEGORIJAMA U 2007.
ADULT RECIPIENTS OF SOCIAL WELFARE SERVICES, BY CATEGORIES, 2007

	Ukupno <i>Total</i>	Osobe koje nemaju dovoljno sredstava za život <i>Persons without sufficient means of livelihood</i>	Osobe koje nemaju dovoljno prihoda za uzdržavanje <i>Persons without sufficient earnings</i>	Osobe društveno neprihvataljiva ponašanja <i>Persons with behavioural disturbances</i>	Tjelesno ili mentalno oštećene osobe <i>Physically or mentally handicapped persons</i>	Psihički bolesne osobe i ovisnici <i>Mentally ill persons and drug- or alcohol-addicted persons</i>	Odrasle osobe u stanju različitih potreba socijalne skrbi <i>Adults in need of social welfare services</i>	
Svega	317 847	69 312	49 786	11 634	77 458	15 861	93 796	<i>Total</i>
Muškarci	155 191	32 009	21 672	10 004	37 570	9 590	44 346	<i>Men</i>
Žene	162 656	37 303	28 114	1 630	39 888	6 271	49 450	<i>Women</i>

30-4. USLUGE SOCIJALNE SKRBI PROVEDENE U 2007. – MALOLJETNI KORISNICI
SOCIAL WELFARE SERVICES GRANTED IN 2007 – MINOR RECIPIENTS

	Ukupno <i>Total</i>	Kategorije korisnika <i>Category of recipients</i>					
		djeca i mladež prema kojima je primijenjena mjera obiteljsko- pravne zaštite <i>Children and youth under family and legal protection</i>	djeca i mladež društveno neprihvativlja- ponašanja <i>Children and youth with behavioural disturbances</i>	tjelesno ili mentalno oštećena djeca i mladež <i>Physically and mentally handicapped children and youth</i>	psihički bolesna djeca i mladež i ovisni <i>Mentally ill and drug- or alcohol- addicted children and youth</i>	djeca i mladež u stanju različitih potreba socijalne skrbi <i>Children and youth in need of social welfare services</i>	
Skrbništvo i posvojenje	3 096	1 867	109	223	16	881	<i>Foster care and adoption</i>
Skrbništvo	1 576	1 074	24	187	14	277	<i>Foster care</i>
Skrbništvo za poseban slučaj	1 383	675	84	36	2	586	<i>Foster care for special cases</i>
Posvojenje	137	118	1	-	-	18	<i>Adoption</i>
Skrb izvan vlastite obitelji	6 895	2 467	720	2 174	34	1 500	<i>Out-of-family care</i>
U predškolskim ustanovama	585	137	-	60	-	388	<i>In pre-school institutions</i>
U domovima za djecu i mladež	1 594	929	78	157	2	428	<i>In homes for children and youth</i>
U učeničkim i studentskim domovima	228	26	21	59	-	122	<i>In homes for pupils and students</i>
U ustanovama za rehabilitaciju	1 447	16	10	1 395	16	10	<i>In institutions for rehabilitation</i>
U ustanovama za resocijalizaciju (centri za odgoj, prihvatne stanice)	841	47	588	121	2	83	<i>In halfway houses (foster care homes, reception centres)</i>
U drugim ustanovama soc. skrbi (dom za samostalno stovanje, za žrtve obiteljskog nasilja itd.)	195	90	1	57	-	47	<i>In other social care institutions (home for independent living, emergency shelter for victims of domestic violence, etc.)</i>
Smještaj u udomiteljsku obitelj	1 998	1 218	22	325	14	419	<i>Accommodation into foster families</i>
Smještaj samohrane nezaposlene majke u ustanovu socijalne skrbi	7	4	-	-	-	3	<i>Accommodation for self-supporting unemployed mothers into social care institutions</i>
Odgojne mjere zaštite i sigurnosti	3 179	111	3 007	13	14	34	<i>Care and security correctional measures</i>
Sudski ukor	684	7	665	3	2	7	<i>Court reprimand</i>
Posebne obveze	1 271	48	1 210	4	9	-	<i>Special duties</i>
Upućivanje u centar za odgoj	125	10	103	1	-	11	<i>Assignment to foster care centres</i>
Pojačana brigada i nadzor	757	31	709	2	2	13	<i>Increased care and supervision</i>
Upućivanje u odgojnu ustanovu ili odgojni zavod	216	12	199	2	1	2	<i>Assignment to correctional institutions</i>
Upućivanje u posebnu odgojnu ustanovu	60	3	55	1	-	1	<i>Assignment to special correctional institutions</i>
Kazna maloljetničkog zatvora	66	-	66	-	-	-	<i>Juvenile prison sentence</i>
Pomoć za osposobljavanje	1 266	4	1	1 247	2	12	<i>Assistance in training</i>
Osposobljavanje za samostalan život	410	1	-	405	-	4	<i>Training for independent living</i>
Osposobljavanje za rad	856	3	1	842	2	8	<i>Work preparation</i>
Novčane pomoći i drugi materijalni oblici pomoći	44 704	5 909	1 066	13 518	715	23 496	<i>Financial support and other material assistance</i>
Stalna pomoć	21 579	3 249	76	612	135	17 507	<i>Permanent benefit</i>
Osobna invalidnina	6 094	-	45	5 816	90	143	<i>Disability living allowance</i>
Dopratak za pomoć i njegu	4 246	16	219	3 526	214	271	<i>Attendance allowance</i>
Naknada do zaposlenja	206	-	-	141	-	65	<i>Jobseeker's allowance</i>
Pomoć za podmirjenje troškova stovanja	829	-	-	27	-	802	<i>Housing assistance</i>
Pomoć i njega u kući	25	3	-	7	-	15	<i>In-house care</i>
Status roditelja njegovatelja ¹⁾	132	-	2	129	-	1	<i>Parent-caregiver status¹⁾</i>
Jednokratna novčana pomoć	8 075	1 736	563	2 113	246	3 417	<i>Lump-sum benefit</i>
Ostale novčane pomoći (pomoć za prehranu, školske knjige, odjeću, obuću, osobne potrebe, troškovi za početak itd.)	3 518	905	161	1 147	30	1 275	<i>Other financial support (meal allowance, school books, personal needs, funeral expenses, etc.)</i>
Ostali oblici skrbi i usluge	87 259	20 199	16 234	21 304	2 603	26 919	<i>Other social welfare and services</i>
Savjetovanje i pomaganje u prevladavanju posebnih teškoća	20 305	4 143	4 356	7 045	478	4 283	<i>Counselling services</i>
Pomoć u pronaalaženju posla	64	2	49	5	-	8	<i>Job search assistance</i>
Usluge socijalnog i drugoga stručnog rada	52 065	11 559	10 319	12 908	1 881	15 398	<i>Social welfare and other professional services</i>
Ostali oblici, mjeri i usluge obiteljsko- pravne skrbi	8 276	3 770	1 137	505	150	2 714	<i>Other forms, measures and services</i>
Ostalo (javne kuhinje, organiziranje učenja, vođenje kućanstva itd.)	6 549	725	373	841	94	4 516	<i>Other (free meals, study groups, housekeeping, etc.)</i>

1) Status roditelja njegovatelja odnosi se na novčanu naknadu roditeljima koji su, radi održavanja kvalitete života i specifične rješenja djeteta, osposobljeni i imaju pravo na status roditelja njegovatelja.

1) Parent-caregiver status refers to financial support given to parents who are well trained to look after the child in need of a support and special care.

30-5. USLUGE SOCIJALNE SKRBI PROVEDENE U 2007. – MLAĐI PUNOLJETNI I PUNOLJETNI KORISNICI
SOCIAL WELFARE SERVICES GRANTED IN 2007 – YOUNGER ADULT AND ADULT RECIPIENTS

	Ukupno <i>Total</i>	Kategorije korisnika <i>Category of recipients</i>					
		osobe koje nemaju dovoljno sredstava za život <i>Persons without sufficient means of livelihood</i>	osobe društveno neprihvatljiva ponašanja <i>Persons with behavioural disturbances</i>	tjelesno ili mentalno oštećene osobe <i>Physically or mentally handicapped persons</i>	psihički bolesne osobe i ovisniči <i>Mentally ill persons and drug- or alcohol-addicted persons</i>	odrasle osobe u stanju različitih potreba socijalne skrbi <i>Adults in need of social welfare</i>	
Skrbništvo	23 074	297	69	7 280	9 934	5 494	<i>Foster care</i>
Skrbništvo	16 090	232	53	6 505	8 760	540	<i>Foster care</i>
Skrbništvo za poseban slučaj	6 984	65	16	775	1 174	4 954	<i>Foster care for special cases</i>
Skrb izvan vlastite obitelji	13 205	2 220	203	3 962	3 670	3 150	<i>Out-of-family care</i>
U učeničkim i studentskim domovima	45	11	-	33	-	1	<i>Into homes for pupils and students</i>
U ustanovama za rehabilitaciju	1 938	-	13	1 708	204	13	<i>Into institutions for rehabilitation</i>
U ustanovama za resocijalizaciju (centri za odgoj, prihvatne stanice)	127	-	110	6	4	7	<i>Into halfway houses (foster care homes, reception centres)</i>
U ustanovama socijalne skrbi za odrasle	7 356	1 388	53	1 344	2 603	1 968	<i>Into institutions of social care for adults</i>
U drugim ustanovama soc. skrbi (dom za samostalno stanovanje, za žrtve obiteljskog nasilja itd.)	240	28	7	75	10	120	<i>In other social care institutions (home for independent living, emergency shelter for victims of domestic violence, etc.)</i>
Smještaj u udomiteljsku obitelj	3 347	716	20	784	804	1 023	<i>Accommodation into foster families</i>
Smještaj samohrane nezaposlene majke u ustanovu socijalne skrbi	152	77	-	12	45	18	<i>Accommodation for self-supporting unemployed mothers into social care institutions</i>
Odgojne mjere zaštite i sigurnosti	1 593	12	1 558	4	14	5	<i>Care and security correctional measures</i>
Sudska ukor	123	1	117	2	2	1	<i>Court reprimand</i>
Posebne obveze	770	9	749	1	9	2	<i>Special duties</i>
Upućivanje u centar za odgoj	14	-	14	-	-	-	<i>Assignment to foster care centres</i>
Pojačana briga i nadzor	480	1	475	-	2	2	<i>Increased care and supervision</i>
Upućivanje u odgojnou ustanovu ili odgojni zavod	149	1	148	-	-	-	<i>Assignment to correctional institutions</i>
Upućivanje u posebnu odgojnu ustanovu	17	-	15	1	1	-	<i>Assignment to special correctional institutions</i>
Kazna maloljetničkog zatvora	40	-	40	-	-	-	<i>Juvenile prison sentence</i>
Pomoć za osposobljavanje	557	1	1	543	8	4	<i>Assistance in training</i>
Osposobljavanje za samostalan život	190	-	-	190	-	-	<i>Training for independent living</i>
Osposobljavanje za rad	367	1	1	353	8	4	<i>Work preparation</i>
Novčane pomoći i drugi materijalni oblici pomoći	269 005	132 469	1 414	84 380	11 043	39 699	<i>Financial support and other material assistance</i>
Stalna pomoć	54 869	41 181	263	3 548	1 088	8 789	<i>Permanent benefit</i>
Osobna invalidnina	9 601	179	-	7 819	817	786	<i>Disability living allowance</i>
Dopratak za pomoć i njegu	68 069	2 647	2	53 908	4 603	6 909	<i>Attendance allowance</i>
Naknada do zaposlenja	3 216	101	3	2 860	167	85	<i>Jobseeker's allowance</i>
Pomoć za podmirenje troškova stanovanja	11 554	9 369	8	435	103	1 639	<i>Housing assistance</i>
Pomoć i njega u kući	879	268	-	225	30	356	<i>In-house care</i>
Status roditelja njegovatelja ¹⁾	179	3	-	54	-	122	<i>Parent-caregiver status¹⁾</i>
Jednokratna novčana pomoć	90 903	58 390	979	11 544	3 117	16 873	<i>Lump-sum benefit</i>
Ostale novčane pomoći (pomoć za prehranu, školske knjige, odjeću, obuću, osobne potrebe, troškovi za pogreb itd.)	29 735	20 331	159	3 987	1 118	4 140	<i>Other financial support (meal allowance, school books, personal needs, funeral expenses, etc.)</i>
Ostali oblici skrbi i usluge	258 570	72 424	16 571	43 596	19 852	106 127	<i>Other social welfare and services</i>
Savjetovanje i pomaganje u prevladavanju posebnih teškoća	76 154	21 198	4 068	13 440	4 693	32 755	<i>Counselling services</i>
Mirenje bračnih partnera	4 396	56	46	5	18	4 271	<i>Mediation between spouses</i>
Pomoć u pronaalaženju posla	1 404	847	13	20	6	518	<i>Help in finding a job</i>
Usluge socijalnog i drugoga stručnog rada	137 923	41 436	10 313	27 098	12 979	46 097	<i>Social welfare and other professional services</i>
Ostali oblici, mјere i usluge obiteljsko-pravne skrbi	16 656	1 900	1 322	969	1 382	11 083	<i>Other forms, measures and services</i>
Ostalo (javne kuhinje, organizirane učenja, vođenje kućanstva itd.)	22 037	6 987	809	2 064	774	11 403	<i>Other (free meals, study groups, housekeeping, etc.)</i>

1) Status roditelja njegovatelja odnosi se na novčanu naknadu roditeljima koji su, radi održavanja kvalitete života i specifične njegе djeteta, osposobljeni i imaju pravo na status roditelja njegovatelja.

1) Parent-caregiver status refers to financial support given to parents who are well trained to look after the child in need of a support and special care.

30-6. USTANOVE SOCIJALNE SKRBI
SOCIAL WELFARE INSTITUTIONS

	Domovi socijalne skrbi Social care homes			Korisnici Recipients					
	ukupno <i>Total</i>	domovi za djecu <i>Homes for children</i>	domovi za odrasle <i>Homes for adults</i>	ukupno <i>Total</i>		u domovima za djecu <i>In homes for children</i>		u domovima za odrasle <i>In homes for adults</i>	
				svega <i>Total</i>	ženski <i>Female</i>	svega <i>Total</i>	ženski <i>Female</i>	svega <i>Total</i>	ženski <i>Female</i>
1986.	109	58	51	15 785	8 592	6 462	2 469	9 323	6 123
1988.	113	58	55	16 391	9 096	6 177	2 415	10 214	6 681
1990.	119	59	60	17 958	9 649	6 892	2 282	11 066	7 367
1992.	112	50	62	15 624	8 887	4 683	1 800	10 941	7 087
1994.	122	55	67	17 812	10 385	4 973	1 877	12 839	8 508
1996.	124	58	66	18 295	10 865	5 207	1 983	13 088	8 882
1998.	130	58	72	18 231	10 931	4 792	1 878	13 439	9 053
2000.	138	56	82	18 999	11 430	5 154	1 990	13 845	9 440
2002.	167	70	97	20 515	12 207	6 109	2 457	14 406	9 750
2004.	212	77	135	22 205	13 326	5 932	2 320	16 273	11 006
2006.	276	84	192	24 599	14 761	5 990	2 399	18 609	12 362

30-7. DOMOVI SOCIJALNE SKRBI ZA DJECU U 2006.
SOCIAL CARE HOMES FOR CHILDREN, 2006

Domovi <i>Homes</i>	Korisnici Recipients			Zaposlenici Persons in employment								
	ukupno <i>Total</i>	muški <i>Male</i>	ženski <i>Female</i>	ukupno <i>Total</i>			od toga <i>Out of that</i>					
				svega <i>Total</i>	muški <i>Male</i>	ženski <i>Female</i>	odgojitelji <i>Educators</i>	medicinske sestre i terapeuti <i>Nurses and therapists</i>	socijalni radnici <i>Social workers</i>	ostalo stručno osoblje ¹⁾ <i>Other professional staff¹⁾</i>		
Ukupno	84	5 990	3 591	2 399	3 366	695	2 671	607	443	84	1 113	<i>Total</i>
Domovi za djecu bez odgojitočih varajućih roditeljskih skrbi	35	1 461	748	713	730	120	610	250	84	29	122	<i>Homes for children dep- rived of parental care</i>
Domovi za djecu s poremećajima u ponašanju	15	1 246	925	321	476	213	263	188	20	16	127	<i>Homes for children with behavioural disorders</i>
Domovi za tjelesno ili mentalno oštećenju djecu	34	3 283	1 918	1 365	2 160	362	1 798	169	339	39	864	<i>Homes for children with physical or mental handicaps</i>

1) Ostalo stručno osoblje: defektoholozi, psiholozi, pedagozi, predškolski odgojitelji, njegovatelji, učitelji i sl.

1) Other professional staff: defectologists, psychologists, pre-school teachers, care-givers, teachers etc.

30-8. DOMOVI SOCIJALNE SKRBI ZA ODRASLE U 2006.
SOCIAL CARE HOMES FOR ADULTS, 2006

Domovi Homes	ukupno Total	Korisnici Recipients			Zaposlenici Persons in employment									
		muški Male	ženski Female	ukupno Total			od toga Out of that							
				svega Total	muški Male	ženski Female	socijalni radnici Social workers	medicinske sestre i terapeuti Nurses and therapists	njegovatelji Care-givers	ostalo stručno osoblje ¹⁾ Other technical staff ¹⁾				
Ukupno	192	18 609	6 247	12 362	6 386	798	5 588	177	1 436	1 588	155	Total		
Domovi za starije i nemoćne osobe	153	13 903	3 883	10 020	4 753	526	4 227	128	1 075	1 154	71	Homes for adult and elderly persons		
Domovi za tjelesno ili mentalno oštećene odrasle osobe	9	840	497	343	316	53	263	8	56	80	66	Social care institutions for elderly persons		
Domovi za psihički bolesne odrasle osobe	28	3 740	1 764	1 976	1 287	202	1 085	40	290	354	15	Homes for mentally disordered adults		
Domovi za osobe ovisnike o alkoholu, drogama ili drugim opojnim sredstvima	2	126	103	23	30	17	13	1	15	-	3	Homes for adults addicted to alcohol, drugs or other narcotic substances		

1) Ostalo stručno osoblje: psiholozi, defektolozi, andragozi, dijetetičari i sl.

1) Other professional staff: psychologists, defectologists, adult-education specialists, dieticians etc.

30-9. SOCIJALNE POMOĆI
SOCIAL WELFARE SUPPORTS

	2003.	2004.	2005.	2006.	2007.	
Korisnici Recipients						
Ukupno	169 508	170 086	170 897	170 584	152 798	Total
Pomoći za uzdržavanje	121 515	120 916	119 470	112 508	102 953	Permanent support
Jednokratne pomoći	47 993 ¹⁾	49 170	51 427	58 076	49 845	One-time benefit
Rashodi, kune Expenditures, kuna						
Ukupno	556 628 248	552 577 962	541 949 910	538 219 393	486 318 567	Total
Pomoći za uzdržavanje	501 129 294	500 425 456	497 752 643	479 792 545	440 921 570	Permanent support
Jednokratne pomoći	55 498 954	52 152 506	44 197 267	58 426 848	45 396 997	One-time benefit

1) Prema Zakonu o izmjenama i dopunama zakona o socijalnoj skrbi, NN, br. 79/07., jedno od prava na novčanu pomoć naziva se Stalna pomoć umjesto dosadašnje Pomoći za uzdržavanje.

1) According to the Social Welfare Amendment Act, NN No. 79/07, one of the financial rights is called Permanent benefit instead of the former Permanent support.

Izvor: Ministarstvo zdravstva i socijalne skrbi
Source: Ministry of Health and Social Welfare